



Conseil scolaire public  
du Nord-Est de l'Ontario  
L'ENFANT AU COEUR DE NOS DÉCISIONS

## APPEL D'OFFRES POUR LES SERVICES D'ENTRETIEN DE PELOUSE

Le Conseil scolaire public du Nord-Est de l'Ontario (CSPNE) invite des entrepreneurs à soumettre un devis pour les années scolaires 2017-2018 et 2018-2019 pour les services d'entretien de pelouse aux sites suivants :

École publique Le Cœur du Nord 80, rue Cedar, Kapuskasing ON

CANO Kapuskasing 3, avenue Aurora, Kapuskasing ON

Le document qui précise la portée des exigences est disponible sur notre site Web [www.cspne.ca/appels-offres.aspx](http://www.cspne.ca/appels-offres.aspx)

Une soumission dont le prix est le plus bas n'est pas nécessairement celle qui sera retenue.

L'offre doit être déposée dans une enveloppe scellée ou envoyée par courriel avant 14 h 30 le jeudi 4 mai 2017. Prière de bien identifier le contenu de l'envoi. Veuillez faire parvenir votre soumission aux coordonnées suivantes :

### **Services d'entretien de pelouse**

Patrick Cantin, Chef des Services des installations  
Conseil scolaire public du Nord-Est de l'Ontario  
820, promenade Lakeshore  
C.P. 3600, North Bay ON, P1B 9T5

Tél : 705-472-3443 poste 10254 Téléc. : 705-472-5757 Courriel : [patrick.cantin@cspne.ca](mailto:patrick.cantin@cspne.ca)

Denis Labelle, DHA  
Président

Simon Fecteau  
Directeur de l'éducation

---

## REQUEST FOR PROPOSALS FOR LAWN CARE SERVICES

Services are required for the 2017-2018 and 2018-2019 school years for the following schools:

École publique Le Cœur du Nord 80 Cedar Street, Kapuskasing ON

CANO Kapuskasing 3 Aurora Avenue, Kapuskasing ON

The scope of requirements is available on our web site [www.cspne.ca/appels-offres.aspx](http://www.cspne.ca/appels-offres.aspx)

The lowest or any proposal will not necessarily be accepted.

Sealed or e-mailed proposals clearly marked as to contents will be received up until 2:30 PM, Thursday, May 4th, 2017 by:

### **Lawn Care Services**

Patrick Cantin, Supervisor of Plant Services  
Conseil scolaire public du Nord-Est de l'Ontario  
820 Lakeshore Drive  
P.O. Box 3600, North Bay, ON P1B 9T5

Tel: 705-472-3443 ext. 10254 Fax: 705-472-5757 e-mail: [patrick.cantin@cspne.ca](mailto:patrick.cantin@cspne.ca)

Denis Labelle, DHA  
Chair

Simon Fecteau  
Director of Education